



Subject to change without notice/ Sujet aux changements sans préavis

VESSELS/ NAVIRES		PORT CUT-OFF HALIF / HALTERM DATE LIMITE		BRAMPTON		MONTREAL		CHICAGO		DETROIT		INDIANAPOLIS	
				Cut-off/Limite	ERD/DRPP	Cut-off/Limite	ERD/DRPP	Cut-off/Limite	ERD/DRPP	Cut-off/Limite	ERD/DRPP	Cut-off/Limite	ERD/DRPP
CMA CGM CHILE	H	10-Jun	Mon	Thu, Jun-06	02-Jun	Fri, Jun-07	31-May	Wed, Jun-05	29-May	Wed, Jun-05	29-May	Thu, May-30	23-May
ONE SWAN (W)	H	12-Jun	Wed	Sat, Jun-08	04-Jun	Sun, Jun-09	02-Jun	Fri, Jun-07	31-May	Fri, Jun-07	31-May	Fri, May-31	24-May
EF EVA	H	12-Jun	Wed	Sat, Jun-08	04-Jun	Sun, Jun-09	02-Jun	Fri, Jun-07	31-May	Fri, Jun-07	31-May	Fri, May-31	24-May
VOLGA MAERSK	H	14-Jun	Fri	Mon, Jun-10	06-Jun	Tue, Jun-11	04-Jun	Sun, Jun-09	02-Jun	Sun, Jun-09	02-Jun	Mon, Jun-03	27-May
CMA CGM CASSIOPEIA	H	16-Jun	Sun	Wed, Jun-12	08-Jun	Thu, Jun-13	06-Jun	Tue, Jun-11	04-Jun	Tue, Jun-11	04-Jun	Wed, Jun-05	29-May
TROPIC LISSETTE	H	16-Jun	Sun	Wed, Jun-12	08-Jun	Thu, Jun-13	06-Jun	Tue, Jun-11	04-Jun	Tue, Jun-11	04-Jun	Wed, Jun-05	29-May
BAKKAFOSS	H	19-Jun	Wed	Sat, Jun-15	11-Jun	Sun, Jun-16	09-Jun	Fri, Jun-14	07-Jun	Fri, Jun-14	07-Jun	Fri, Jun-07	31-May
MSC ANNICK	H	20-Jun	Thu	Sun, Jun-16	12-Jun	Mon, Jun-17	10-Jun	Sat, Jun-15	08-Jun	Sat, Jun-15	08-Jun	Fri, Jun-07	31-May
CMA CGM CEDRUS	H	21-Jun	Fri	Mon, Jun-17	13-Jun	Tue, Jun-18	11-Jun	Sun, Jun-16	09-Jun	Sun, Jun-16	09-Jun	Mon, Jun-10	03-Jun
EM KEA	H	23-Jun	Sun	Wed, Jun-19	15-Jun	Thu, Jun-20	13-Jun	Tue, Jun-18	11-Jun	Tue, Jun-18	11-Jun	Wed, Jun-12	05-Jun
TROPIC HOPE	H	23-Jun	Sun	Wed, Jun-19	15-Jun	Thu, Jun-20	13-Jun	Tue, Jun-18	11-Jun	Tue, Jun-18	11-Jun	Wed, Jun-12	05-Jun
VEGA VELA	H	23-Jun	Sun	Wed, Jun-19	15-Jun	Thu, Jun-20	13-Jun	Tue, Jun-18	11-Jun	Tue, Jun-18	11-Jun	Wed, Jun-12	05-Jun
ONE FALCON (W)	H	24-Jun	Mon	Thu, Jun-20	16-Jun	Fri, Jun-21	14-Jun	Wed, Jun-19	12-Jun	Wed, Jun-19	12-Jun	Thu, Jun-13	06-Jun
MSC ALYSSA	H	25-Jun	Tue	Fri, Jun-21	17-Jun	Sat, Jun-22	15-Jun	Thu, Jun-20	13-Jun	Thu, Jun-20	13-Jun	Fri, Jun-14	07-Jun
MSC MATILDE V	H	25-Jun	Tue	Fri, Jun-21	17-Jun	Sat, Jun-22	15-Jun	Thu, Jun-20	13-Jun	Thu, Jun-20	13-Jun	Fri, Jun-14	07-Jun
VIVIENNE SHERI D	H	26-Jun	Wed	Sat, Jun-22	18-Jun	Sun, Jun-23	16-Jun	Fri, Jun-21	14-Jun	Fri, Jun-21	14-Jun	Fri, Jun-14	07-Jun
CMA CGM LEO	H	27-Jun	Thu	Sun, Jun-23	19-Jun	Mon, Jun-24	17-Jun	Sat, Jun-22	15-Jun	Sat, Jun-22	15-Jun	Fri, Jun-14	07-Jun
VISTULA MAERSK	H	28-Jun	Fri	Mon, Jun-24	20-Jun	Tue, Jun-25	18-Jun	Sun, Jun-23	16-Jun	Sun, Jun-23	16-Jun	Mon, Jun-17	10-Jun
TROPIC LISSETTE	H	30-Jun	Sun	Wed, Jun-26	22-Jun	Thu, Jun-27	20-Jun	Tue, Jun-25	18-Jun	Tue, Jun-25	18-Jun	Wed, Jun-19	12-Jun
MSC SENA	H	30-Jun	Sun	Wed, Jun-26	22-Jun	Thu, Jun-27	20-Jun	Tue, Jun-25	18-Jun	Tue, Jun-25	18-Jun	Wed, Jun-19	12-Jun
MSC SHRISTI	H	01-Jul	Mon	Thu, Jun-27	23-Jun	Fri, Jun-28	21-Jun	Wed, Jun-26	19-Jun	Wed, Jun-26	19-Jun	Thu, Jun-20	13-Jun
EF AVA	H	03-Jul	Wed	Sat, Jun-29	25-Jun	Sun, Jun-30	23-Jun	Fri, Jun-28	21-Jun	Fri, Jun-28	21-Jun	Fri, Jun-21	14-Jun
ONE GRUS (W)	H	03-Jul	Wed	Sat, Jun-29	25-Jun	Sun, Jun-30	23-Jun	Fri, Jun-28	21-Jun	Fri, Jun-28	21-Jun	Fri, Jun-21	14-Jun
CMA CGM LAPEROUSE	H	04-Jul	Thu	Sun, Jun-30	26-Jun	Mon, Jul-01	24-Jun	Sat, Jun-29	22-Jun	Sat, Jun-29	22-Jun	Fri, Jun-21	14-Jun
CMA CGM PARANAGUA	H	05-Jul	Fri	Mon, Jul-01	27-Jun	Tue, Jul-02	25-Jun	Sun, Jun-30	23-Jun	Sun, Jun-30	23-Jun	Mon, Jun-24	17-Jun
MSC LEVINA III	H	07-Jul	Sun	Wed, Jul-03	29-Jun	Thu, Jul-04	27-Jun	Tue, Jul-02	25-Jun	Tue, Jul-02	25-Jun	Wed, Jun-26	19-Jun
TROPIC HOPE	H	07-Jul	Sun	Wed, Jul-03	29-Jun	Thu, Jul-04	27-Jun	Tue, Jul-02	25-Jun	Tue, Jul-02	25-Jun	Wed, Jun-26	19-Jun
MSC SINES R	H	08-Jul	Mon	Thu, Jul-04	30-Jun	Fri, Jul-05	28-Jun	Wed, Jul-03	26-Jun	Wed, Jul-03	26-Jun	Thu, Jun-27	20-Jun
BAKKAFOSS	H	10-Jul	Wed	Sat, Jul-06	02-Jul	Sun, Jul-07	30-Jun	Fri, Jul-05	28-Jun	Fri, Jul-05	28-Jun	Fri, Jun-28	21-Jun
CMA CGM J. ADAMS	H	11-Jul	Thu	Sun, Jul-07	03-Jul	Mon, Jul-08	01-Jul	Sat, Jul-06	29-Jun	Sat, Jul-06	29-Jun	Fri, Jun-28	21-Jun
VOLGA MAERSK	H	12-Jul	Fri	Mon, Jul-08	04-Jul	Tue, Jul-09	02-Jul	Sun, Jul-07	30-Jun	Sun, Jul-07	30-Jun	Mon, Jul-01	24-Jun
CUT OFF TIME/ DATE LIMITE (LOCAL)		0800 hrs		2000 hrs		2100 hrs		1200 hrs		1500 hrs		1230 hrs	



Subject to change without notice/ Sujet aux changements sans préavis

VESSELS/ NAVIRES		PORT CUT-OFF HALIF / HALTERM DATE LIMITE		WINNIPEG		SASKATOON		VANCOUVER		MONCTON	
				Cut-off/Limite	ERD/DRPP	Cut-off/Limite	ERD/DRPP	Cut-off/Limite	ERD/DRPP	Cut-off/Limite	ERD/DRPP
CMA CGM CHILE	H	10-Jun	Mon	Sat, Jun-01	25-May	Thu, May-30	23-May	Sat, Jun-01	25-May	Fri, Jun-07	31-May
ONE SWAN (W)	H	12-Jun	Wed	Tue, Jun-04	28-May	Sat, Jun-01	25-May	Mon, Jun-03	27-May	Sun, Jun-09	02-Jun
EF EVA	H	12-Jun	Wed	Tue, Jun-04	28-May	Sat, Jun-01	25-May	Mon, Jun-03	27-May	Sun, Jun-09	02-Jun
VOLGA MAERSK	H	14-Jun	Fri	Thu, Jun-06	30-May	Mon, Jun-03	27-May	Wed, Jun-05	29-May	Tue, Jun-11	04-Jun
CMA CGM CASSIOPEIA	H	16-Jun	Sun	Sat, Jun-08	01-Jun	Wed, Jun-05	29-May	Fri, Jun-07	31-May	Thu, Jun-13	06-Jun
TROPIC LISSETTE	H	16-Jun	Sun	Sat, Jun-08	01-Jun	Wed, Jun-05	29-May	Fri, Jun-07	31-May	Thu, Jun-13	06-Jun
BAKKAFOSS	H	19-Jun	Wed	Tue, Jun-11	04-Jun	Sat, Jun-08	01-Jun	Mon, Jun-10	03-Jun	Sun, Jun-16	09-Jun
MSC ANNICK	H	20-Jun	Thu	Tue, Jun-11	04-Jun	Sun, Jun-09	02-Jun	Tue, Jun-11	04-Jun	Mon, Jun-17	10-Jun
CMA CGM CEDRUS	H	21-Jun	Fri	Thu, Jun-13	06-Jun	Mon, Jun-10	03-Jun	Wed, Jun-12	05-Jun	Tue, Jun-18	11-Jun
EM KEA	H	23-Jun	Sun	Sat, Jun-15	08-Jun	Wed, Jun-12	05-Jun	Fri, Jun-14	07-Jun	Thu, Jun-20	13-Jun
TROPIC HOPE	H	23-Jun	Sun	Sat, Jun-15	08-Jun	Wed, Jun-12	05-Jun	Fri, Jun-14	07-Jun	Thu, Jun-20	13-Jun
VEGA VELA	H	23-Jun	Sun	Sat, Jun-15	08-Jun	Wed, Jun-12	05-Jun	Fri, Jun-14	07-Jun	Thu, Jun-20	13-Jun
ONE FALCON (W)	H	24-Jun	Mon	Sat, Jun-15	08-Jun	Thu, Jun-13	06-Jun	Sat, Jun-15	08-Jun	Fri, Jun-21	14-Jun
MSC ALYSSA	H	25-Jun	Tue	Sat, Jun-15	08-Jun	Fri, Jun-14	07-Jun	Sun, Jun-16	09-Jun	Sat, Jun-22	15-Jun
MSC MATILDE V	H	25-Jun	Tue	Sat, Jun-15	08-Jun	Fri, Jun-14	07-Jun	Sun, Jun-16	09-Jun	Sat, Jun-22	15-Jun
VIVIENNE SHERI D	H	26-Jun	Wed	Tue, Jun-18	11-Jun	Sat, Jun-15	08-Jun	Mon, Jun-17	10-Jun	Sun, Jun-23	16-Jun
CMA CGM LEO	H	27-Jun	Thu	Tue, Jun-18	11-Jun	Sun, Jun-16	09-Jun	Tue, Jun-18	11-Jun	Mon, Jun-24	17-Jun
VISTULA MAERSK	H	28-Jun	Fri	Thu, Jun-20	13-Jun	Mon, Jun-17	10-Jun	Wed, Jun-19	12-Jun	Tue, Jun-25	18-Jun
TROPIC LISSETTE	H	30-Jun	Sun	Sat, Jun-22	15-Jun	Wed, Jun-19	12-Jun	Fri, Jun-21	14-Jun	Thu, Jun-27	20-Jun
MSC SENA	H	30-Jun	Sun	Sat, Jun-22	15-Jun	Wed, Jun-19	12-Jun	Fri, Jun-21	14-Jun	Thu, Jun-27	20-Jun
MSC SHRISTI	H	01-Jul	Mon	Sat, Jun-22	15-Jun	Thu, Jun-20	13-Jun	Sat, Jun-22	15-Jun	Fri, Jun-28	21-Jun
EF AVA	H	03-Jul	Wed	Tue, Jun-25	18-Jun	Sat, Jun-22	15-Jun	Mon, Jun-24	17-Jun	Sun, Jun-30	23-Jun
ONE GRUS (W)	H	03-Jul	Wed	Tue, Jun-25	18-Jun	Sat, Jun-22	15-Jun	Mon, Jun-24	17-Jun	Sun, Jun-30	23-Jun
CMA CGM LAPEROUSE	H	04-Jul	Thu	Tue, Jun-25	18-Jun	Sun, Jun-23	16-Jun	Tue, Jun-25	18-Jun	Mon, Jul-01	24-Jun
CMA CGM PARANAGUA	H	05-Jul	Fri	Thu, Jun-27	20-Jun	Mon, Jun-24	17-Jun	Wed, Jun-26	19-Jun	Tue, Jul-02	25-Jun
MSC LEVINA III	H	07-Jul	Sun	Sat, Jun-29	22-Jun	Wed, Jun-26	19-Jun	Fri, Jun-28	21-Jun	Thu, Jul-04	27-Jun
TROPIC HOPE	H	07-Jul	Sun	Sat, Jun-29	22-Jun	Wed, Jun-26	19-Jun	Fri, Jun-28	21-Jun	Thu, Jul-04	27-Jun
MSC SINES R	H	08-Jul	Mon	Sat, Jun-29	22-Jun	Thu, Jun-27	20-Jun	Sat, Jun-29	22-Jun	Fri, Jul-05	28-Jun
BAKKAFOSS	H	10-Jul	Wed	Tue, Jul-02	25-Jun	Sat, Jun-29	22-Jun	Mon, Jul-01	24-Jun	Sun, Jul-07	30-Jun
CMA CGM J. ADAMS	H	11-Jul	Thu	Tue, Jul-02	25-Jun	Sun, Jun-30	23-Jun	Tue, Jul-02	25-Jun	Mon, Jul-08	01-Jul
VOLGA MAERSK	H	12-Jul	Fri	Thu, Jul-04	27-Jun	Mon, Jul-01	24-Jun	Wed, Jul-03	26-Jun	Tue, Jul-09	02-Jul
CUT OFF TIME/ DATE LIMITE (LOCAL)		0800 hrs		1700 hrs		1600 hrs		1830 hrs		1500 hrs	